

Egypt Office: P.O. Box 10 El Saraya 21411, Alexandria, EG

T: +2 01001563300 F: +2 03 3583413 E: email@reyada-ip.com

Emirates Liaison Office: P.O. Box 91450, Dubai, UAE

T: +971 4 272 99 00 F: +971 4 272 99 50 E: uae@reyada-ip.com

Jordan Liaison Office: P.O. Box 841153 Amman 11184, JO

T: +962 6 5167899 F: +962 6 4635360 E: jordan@reyada-ip.com

We appreciate ... What you innovate

PCT National Phase Entry Proposal

# The Patent Cooperation Treaty (PCT) now has 148 Contracting States.

- Egypt (EG) is a member to the Patent Cooperation Treaty (PCT) since Sep 06, 2003.
- ❖ Emirates (UAE) is a member to the Patent Cooperation Treaty (PCT) since Mar 10, 1999.
- Jordan (JO) is bound to the Paris Convention since Jul 12, 1972.

#### **EGYPT**

#### ✓ Required Documents:

- 1. A Power of Attorney **legalized** up to the Egyptian Consulate (*proposed form enclosed*).
- 2. Arabic translation of the patent's specifications (which can be late filed provided that being submitted within <u>six</u> months as of the application's filing date in Egypt)

# **✓ Total Costs** (including official fees):

Item	Costs in USD
PCT National Phase Entry Fees	550.00
Official Examination fees	1200.00
Claiming priority fee	30.00
Payment of 2 <sup>nd</sup> annuity fee	50.00
Total	USD 1830.00

- Documents are acceptable to be lately submitted at the Egyptian Patent Office within 4 months as of the filing date (at no extra cost).
- Official Examination fees (i.e. USD 1200.00) are acceptable to be lately paid within 6 months as of the filing date, at no extra cost.
- ❖ It is highly recommended to assign our firm to proceed with the Arabic translation of the patent's specifications, since we are full acquainted with the technical requirements acceptable in the Arabic translation templates. Our total fees for translation are USD 15.00/ per paper (i.e. paper = 200 words, via word count).

#### Emirates (UAE)

#### ✓ Required Documents:

- 1- A Power of Attorney signed by the applicant legalized up to the UAE Consulate.
- 2- A Deed of Assignment from the inventors to the applicant **legalized** up to the UAE Consulate.
- 3- Certificate of Incorporation or Extract of the Commercial Register **legalized** up to the UAE Consulate.

#### ✓ **Total Costs** (including official fees):

Item	Costs in USD
Filing fees	500.00
Official Examination fee (at cost)	2300.00
Payment of 2 <sup>nd</sup> annuity fee	280.00
Claiming priority	100.00
Total	USD 3180.00

- Documents are acceptable to be lately submitted at the UAE Patent Office within 3 months as of the filing date (at no extra fees).
- Arabic translation fees for the patent's specification are fixed for all offices USD 20.00 /per page (i.e. page = 200 words).

#### **For only National PATNETS**



# ✓ Required Documents:

- 1- A Power of Attorney signed by the applicant **legalized** up to the Jordanian Consulate.
- 2- An Affidavit (form no. 4) duly signed by the applicant & inventor (just in case the applicant is not the inventor) which shall be **legalized** up to the Jordanian Consulate; noting that this patent form 4 is an acceptable substitute for the Deed of Assignment.
- 3- Certificate of Incorporation or Extract of the Commercial Register for the applicant company (with no need for legalization).
- 4- A certified copy of the priority document (along with a soft e-copy) with no need for legalization.
- 5- Arabic translation of the patent's specifications.

# **✓ Total Costs** (including official fees):

Item	Costs in USD
PCT National Phase Entry Fees	260.00
Publication on the official gazette	90.00
Registration & Letter Patent Issuance	120.00
Claiming priority	60.00
Total	USD 530.00

-- End of Report --

Thanks for your confidence in our services



#### **Reyada Intellectual Property**

P.O. Box 10 El-Saraya 21411 Alexandria, Egypt
Bldg. 1 Adnan El-Medany, Seidy Beshr, Alexandria, EG
Direct Line: (002) 01001563300 • Facsimile: (002) 03 3583413
email@reyada-ip.com • international@reyada-ip.com • legal@reyada-ip.com

# EGYPT Power of Attorney

ocated in:
Has/Have appointed Mr. Hesham Raouf Mahmoud to act as my/our local agents for the registration 8 renewal of patents or for recording license agreements belonging to me/us in Egypt.
And I/we request that all notices, requisitions, communications and certificates relating thereto to be sen to the said Agent(s) at the following address, which is also my/our address for the purpose of serving alche above: <b>Hesham R. Mahmoud; 2<sup>nd</sup> Floor, Bldg. 1 Adnan El-Medany St., Seidy Beshr, Alexandria, Egyp</b> P.O. Box 10 El Saraya 21411).
/We hereby undertake to give notice to the department(s) concerned of any change in my/our address for serving the notices mentioned above during the period of protection. I/We authorize the said Agent(s to appoint a substitute or substitutes, to alter and amend any document, to maintain the matter the subject hereof in force, to defend my/our rights against opposition and legal proceedings, to deposi oppositions on my/our behalf, to appoint lawyers to represent me/us and/or defend my/our rights before any administrative and/or legal entity, and I/we hereby confirm and ratify whatsoever the said Agents their substitute(s) may lawfully do. I/We hereby revoke all previous authorizations (if any) in respect of the same matter.
Signed by: Dated: Dated:
توكيــل
ﺎ الموقع :
المقيم في:
د عينت  الأستاذ/ هشام رءوف محمود ليكون وكيلاً عني في مصر لتسجيل أو تجديد براءات الاختراع أو عقود التراخيص
تي تخصني. وأرجو أن ترسل جميع الإعلانات والطلبات والمكاتبات والشهادات وغيرها التي تتعلق بهذا الموضوع للوكيل
مذكور في العنوان التالي الذي اتخذته أيضاً عنواناً لي للتبليغ: الأستاذ هشام رءوف محمود، الدور الثاني، بناية رقم ا
مارع الشهيد عدنان المدني، سيدي بشر، الإسكندرية، مصر (ص.ب 10 السرايا 21411). وأتعهد بأن أخطر الدوائر
مختصة عن كل تغيير في عنوان التبليغ المبين أعلاه أثناء مدة الحماية القانونية. وأصرح للوكيل المذكور أن يعين وكيلا
و وكلاء عنه وأن يقوم بتعديل أو تصحيح أي مستند وأن يعمل على أن يستمر تسجيلي نافذاً وأن يدافع عن حقوقي ضد
معارضات والإجراءات القضائية وأن يقدم المعارضات بالنيابة عني وأن يوكل المحامين لتمثيلي و/أو الدفاع عن حقوقي
مام أية جهة إدارية أو قضائية وأقر بمقتضى هذا التوكيل كل ما يقوم به الوكيل المعين أو من ينوب عنه في .
دود القانون. وألغي بمقتضى هذا التوكيل جميع التوكيلات السابقة والتي تكون قد صدرت عن نفس الموضوع.
توقيع: تحريراً في: التاريخ:

#### **UAE Power of Attorney**

I/We:	 نحن:	۱/۱	أذ
Of:	 ني:	نوا	وع

Do hereby appoint and nominate MarkMirror Intellectual Property Services and/or Abdullatif Mostafa Mohammad Shalaab to act jointly and/or separately as my/our agent(s) for the registration or renewal of my/our trademarks, patents, designs, drawings, copyrights, domain names, franchises and licenses and represent me/us in cases of trademark/tradename infringement in United Arab Emirates. Notices, requisitions, communications and certificates relating to these matters may be sent to the said agent(s) at the following address, which is also my/our address for service:

MarkMirror Intellectual Property Services P.O.Box 91450, Deira, Dubai, U.A.E. Tel: +971 4 272 99 00 Fax: -971 4 272 99 50

I/We hereby undertake to notify the concerned Department(s) of any change in my/our address for service mentioned above during the period of legal protection.

For the aforesaid purpose, I / We authorize the said agent(s) to complete, sign and lodge all documents he / they may deem necessary or appropriate; to alter and amend such documents, to keep my/our registrations in force, withdraw, or renew the same; to appear at the government and other offices in United Arab Emirates to file and respond to oppositions and submit necessary evidence to the Registrar; to represent me / us before the Department of Economic Development, Public Prosecutor, Police Stations, Municipalities, Customs, Economical Crime Department, and United Arab Emirates courts of whatsoever type, competence or grade in connection with the said rights and to appoint substitute(s) for the performance of all or part of any of the aforesaid acts and terminate him / them. I / We hereby confirm and ratify whatsoever the said agent(s), his / their substitute(s) may lawfully do in accordance with these presents. I/We hereby revoke all previous authorizations (if any) issued in respect of the above matter.

Signed in:	Dated:
Signature:	

قد عينت / عينا مارك ميرور لخدمات الملكية الفكرية و/أو عبد اللطيف مصطفى محمد شلعب مجتمعين أو منفردين ليكونوا وكيلا/وكلاء عني / عنا في الإمارات العربية المتحدة لتسجيل أو تجديد أو إلغاء تسجيل العلامات التجارية وبراءات الاختراع والنماذج الصناعية وحقوق المؤلف وأسماء النطاق وإجازات الاستثمار والتراخيص والأسماء التجارية وتمثيلي/تمثيلنا في حالات التعدي على العلامات التجارية/الاسماء التجارية التي تخصني / تخصنا، وأرجو / نرجو أن ترسل جميع الإعلانات والطلبات والمكاتبات والشهادات التي تتعلق بهذه الموضوعات للوكيل المذكور /للوكلاء المذكورين على العنوان التالي الذي التذيه / اتخذناه أيضا عنوانا لي / لنا للتبليغ :

مارك ميرور لخدمات الملكية الفكرية ص.ب 91450 ديرة، دبي، الإمارات العربية المتحدة هاتف: 970 472 99 فاكس: 50 99 972 971+

وأتعهد / نتعهد بأن اخطر / نخطر المصلحة أو المصالح المختصة عن كل تغيير في عنوان التبليغ المبين أعلاه أثناء مدة الحماية القانونية. ولهذا الغرض أصرح / نصرح للوكيل المذكور /للوكلاء المذكورين بإعداد وتوقيع وإيداع كافة المستندات التي يرونها ضرورية أو مناسبة واسترجاع أى منها وتصحيحها وتعديلها وابقاء تسجيلي/ تسجيلنا نافذا كما أفوض / نفوض الوكيل المذكور/الوكلاء المذكورين بالمثول أمام كافة الدوائر الحكومية أو غيرها في الإمارات العربية المتحدة وتقديم كافة الاعتراضات والردود والأدلة والبينات إلى مسجل العلامات التجارية وتمثيلي/ تمثيلنا أمام كافة الدوائر الحكومية ودائرة التنمية الاقتصادية والنيابة العامة ومراكز الأمن ومخافر الشرطة والبلديات والجمارك وادارة مكافحة الجرائم الاقتصادية والمحاكم في الإمارات العربية المتحدة على اختلاف أنواعها وإختصاصاتها ودرجاتها ولهم حق الطعن في الأحكام بكافة طرق الطعن بما فيها التمييز أو النقض فيما يتعلق بحماية حقوقي / حقوقنا المذكورة أعلاه وإن يعين/يعينوا وكيلا أو وكلاء عنه/عنهم لعموم ما سبق ذكره أو جزء منه وعزله / عزلهم. وأقر / نقر بمقتضى هذا التوكيل كل ما يقوم به الوكيل المذكور/الوكلاء المذكورون أو من ينوب عنهم في حدود القانون والغي/ نلغي بمقتضى هذا التوكيل كل التوكيلات السابقة الصادرة من قبلي / قبلنا عن نفس الموضوع.

بخ	بتاري	 تحريرا في:
		 التوقيع:

# JORDAN Power of Attorney

I / We:	أنا/ نحن:
Of:	وعنواننا:
do hereby appoint <b>The Right Choice IP</b> P.O. Box 8411153 Amman 11184 to be my/our agent(s) in Jordan for:	قد عينت/عينا الخيار الصحيح للملكية الفكرية، ص.ب.841153 عمان 11184 الاردن ليكون وكيلا عني/عنا في الاردن.
The registration, assignment, renewal of my/our trademarks, patents, designs, copyrights and licenses. Notices, requisitions, communications and certificates related to these may be sent to the said agent(s) at the following address, which is also my address for service:  P. O. Box 841153 Amman 11184- Jordan	لتسجيل وتجديد ونقل ملكية العلامات التجارية ويراءات الاختراع والنماذج الصناعية وحقوق المؤلف والتراخيص التي تخصني/تخصنا، وأرجو/ نرجو ان ترسل جميع الاعلانات والطلبات والمكاتبات والشهادات وغيرها التي تتعلق بهذا الموضوع للوكيل المذكور على العنوان التالي الذي اتخذته عنواناً لي/ لنا للتبليغ: ص ب 841153 عمان 11184 الاردن.
I/We hereby undertake to notify the concerned department(s) of any change in my/our address for service mentioned above during the period of protection. For the aforesaid purposes, I/We authorize the said agent(s) to complete, sign and lodge all documents he\they deem necessary or appropriate; to alter and amend such documents, to keep my/our registration in force, withdraw or renew the same; to appear at the governmental or other offices, and to file and respond to oppositions, cancellation actions, and submit necessary evidence to the Registrar; to represent me/us before courts of whatsoever type, competence or grade and before the Supreme Court with all legal and judicial proceedings in connection with the said rights and the said agent is authorized with litigation, procedure and vindication as well as to appoint substitute(s) including attorneys for the performance of all or part of any of the aforesaid acts and terminate him/them. I\We hereby confirm and ratify whatsoever the said agent(s), his/their substitute(s) may lawfully do in accordance with these presents.  I/We hereby revoke all previous authorizations (if any) issued in respect of the above matter.	وأتعهد/ نتعهد بان أخطر/ نخطر المصلحة عن كل تغيير في عنوان التبليغ اعلاه اثناء مدة الحماية القانونية. ولهذا الغرض أصرح/نصرح للوكيل المذكور باعداد وتوقيع وايداع كافة المستندات التي يرونها ضرورية او مناسبة واسترجاع اي منها وتصحيحها وتعديلها وابقاء تسجيلي/تسجيلنا نافذا ، كما افوض/نفوض الوكيل المذكور بالمثول امام الدوائر الرسمية وغيرها وتقديم كافة الاعتراضات وطلبات الترقين والردود والادلة والبينات الى مسجل العلامات التجارية كما افوضهم/نفوضهم برفع او دفع الشكاوى والدعاوى نيابة عني/عنا امام كافة الدوائر الحكومية والمحاكم القضائية على اختلاف انواعها واختصاصاتها ودرجاتها وكذلك امام محكمة العدل العليا واتخاذ كافة الاجراءات القضائية والقانونية فيما يتعلق بحماية حقوقي/حقوقنا المذكورة أعلاه, كذلك وكلته بالخصومة والمرافعة والمدافعة والمدافعة والمدافعة الوكيل المذكور او من ينوب عنه في حدود القانون.
Signed in: Dated:	تحريرا في: بتاريخ
Signature:	التوقيع: